

Breve nota de apresentação

Carlos Ascenso André

Há pouco mais de um ano, os responsáveis pela revista *Orientes do Português* assumiram o compromisso de recuperar em 2023 a regularidade do calendário. Isso implicava publicar num só ano três números: o número 3, de 2021, o número 4, relativo a 2022, e o número 5, ou seja, o de 2023.

Quando assim foi decidido, a revista tinha passado a ser não há muito tempo uma publicação editada em parceria pela Universidade Politécnica de Macau e pela Faculdade de Letras da Universidade do Porto. Fizeram-se ajustamentos no que toca a responsabilidades diretivas, definiram-se linhas de ação eficazes e concertaram-se esforços com vista a que tal objetivo fosse alcançado.

A vontade e prestígio de ambas as instituições — e, no caso de uma delas, a FLUP, além do prestígio, uma história de dedicação à ciência e às humanidades com mais de um século — não permitiam vacilações. E foi assim que uma e outra, a UPM e a FLUP, assumiram aquele compromisso como um desafio inequívoco.

Chegados à viragem do ano, a meta, podemos dizer agora, foi atingida. E, se o presente número só é colocado *online* alguns dias depois de iniciado o novo ano, tal fica a dever-se apenas às vicissitudes do calendário, em boa parte por causa da sucessão de feriados no final de dezembro e no início de janeiro.

A verdade é que a diferença de dias não é significativa e o volume 5, de 2023, aqui está; e, tão importante como isso ou mais ainda, o volume 6, de 2024, será concretizado no ano próprio. A chamada para artigos ou *call for papers*, como se diz na língua internacional da ciência, está aberta; todas as colaborações são bem vindas.

No volume que se publica agora e que põe a *Orientes do Português* em linha com o calendário contou-se com a colaboração de prestigiados investigadores, com curriculum reconhecido nas suas áreas, a quem foram dirigidos convites. Tais investigadores dispuseram-se a participar em seminários *online*, realizados em fevereiro e em julho, respetivamente, e as suas intervenções em tais seminários, depois de

modificadas, enriquecidas e alargadas nos seus conteúdos, foram acolhidas nos últimos dois volumes. A esses textos juntaram-se artigos que nos chegaram, enviados, por via de regra, por colegas chinesas, por decisão individual.

O volume 5, que sai agora a público, resultou do seminário realizado em 6 de julho de 2023, com o tema "Do saber ao ensinar: contributos teóricos para o ensino do Português Língua Estrangeira". Organizado por Isabel Margarida Duarte, professora catedrática da Faculdade de Letras da Universidade do Porto, contou com a colaboração ativa dela própria, de Maria da Graça Pinto e Maria Ângela Lopes, ambas da Universidade do Porto, Maria Aldina Marques e Micaela Ramon, as duas da Universidade do Minho, Veronica Manole, da Universidade Babes-Bolyai, da Roménia, e Alexandra Soares Rodrigues, do Instituto Politécnico de Bragança.

Foi uma tarde enriquecedora e que, associada à presente publicação, cumpre um dos objetivos estratégicos da Universidade Politécnica de Macau e do seu Centro Pedagógico e Científico da Língua Portuguesa, isto é, contribuir para o desenvolvimento do ensino do Português na China; a esse desígnio se junta, neste caso, a Faculdade de Letras da Universidade do Porto, com proveito para todos nós.

Aos trabalhos referidos juntou-se ainda um artigo sobre matéria bem diversa, no caso sobre um tema histórico-cultural, submetido por Minfeng Zhang, uma colega chinesa que muitos conhecemos.

Estamos já a preparar o volume 6, a sair no terceiro trimestre de 2024. Dedicá-lo-emos igualmente a questões ligadas ao ensino do Português, mas desejamos fortemente que nos cheguem também trabalhos ligados a outros temas: cultura, literatura, história, linguística... enfim, todas as colaborações serão bem vindas. Serão, como é regra em publicações científicas, objeto de avaliação cega por pares.

Entretanto, alcançado o alinhamento com o calendário, estamos a trabalhar no sentido de conseguir a indexação da *Orientes do Português* em várias bases de dados internacionais. Estamos seguros de o conseguir. Apelamos, por isso, a quem nos lê e se dedica a estas áreas que nos envie os seus trabalhos.

Uma última palavra, de reconhecimento: à Professora Isabel Margarida Duarte, que aceitou coordenar o seminário que está na origem deste volume, e às colegas que

Orientes do Português, v. 5, p. 5-7
<https://doi.org/10.21747/27073130/ori5ap>

com ela colaboraram; e à Dr^a Mariana Selas, da FLUP, que assumiu toda a tarefa de colocação online. Sem elas este resultado não seria facilmente alcançado.